Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: 32 (1959)

Heft: 7

Rubrik: Veranstaltungen der kommenden Wochen = Manifestations des semaines prochaines = Manifestazioni delle prossime settimane

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 12.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

VERANSTALTUNGEN DER KOMMENDEN WOCHEN

MANIFESTATIONS DES SEMAINES PROCHAINES

MANIFESTAZIONI DELLE PROSSIME SETTIMANE

In die Liste der Veranstaltungen werden aus Raummangel nur Anlässe aufgenommen, die über den Rahmen einer rein lokalen Veranstaltung hinausgehen

Änderungen vorbehalten

La liste des manifestations ne contient, faute de place, que celles qui dépassent le cadre des manifestations purement locales

Changements réservés

1.August: Bundesfeier in der ganzen Schweiz.

Aarau

Juli: 24./26. Zirkus Knie.

Adelboden

Juli: 16. Gäste-Schwimmkonkurrenz.
16./18. Gäste-Tennisturnier.
26. Gartenfest der Musikgesellschaft.
30. Kinder-Schwimmfest.
August: 1. Kinderumzug.
2. Internationales Schwimm-Meeting.

Altdorf

Juli: 3./12. Kantonales Schützenfest.
19.Juli/13.Sept. Jeden Sonntag: Tellspiele.

Arosa

Juli/Aug. Geführte Bergtouren, heimatkundliche und Pilzexkursionen.
Wöchentliche Gäste-Tennisturniere.
Forellenfischerei.
Juli: 12. Golf: Bogey Competition.
19. Internationaler Städte-Schwimmwettkampf. – Golf: Foursome, hdcp.
22./26. Tennisturnier um die Meisterschaft von Arosa.
25./26. Golf: Eclectic, hdcp.
26. Aroser Sommerfest.
August: 1./8. Aroser Golfwoche: Div. Cups.
2. Autogymkhana.

Ascona

Juli: 12., 26. Golf: Ghiridone Prize, Lago Maggiore Prize.
August: 2., 9. Golf: Hotel Schweizerhof Challenge Cup, Belgian Prize.

Les Avants

Juillet: Concerts en plein air.
Août: Fêtes champêtres.

Baden

Juli/Ende Sept. Kurtheater: Täglich Schauspiel- und Operettenaufführungen. Ballettabende. Freilichtspiele.
August: 1./2. Wasserfest des Pontonierfahrvereins.
Das ganze Jahr. Kursaal: Nachmittags- und Abendkonzerte. Dancing, Bälle, Attraktionen, Boulespiel.

Bad Ragaz

Juli/Oktober. Kursaal: Täglich Konzerte des Kurorchesters. Dienstag, Donnerstag und Samstag Vormittagskonzerte in der Dorfbadhalle. Veranstaltungen kultureller Art, Attraktionsabende. Cabaret, Theater, Bälle. Allwöchentlich Kutschen- und Gesellschaftsfahrten in die Umgebung.
Juli: 12., 19., 26. Golf: Gema-Cup, Römersteig-Cup, Coupe Bellison.

Bad Schinznach

Juli: 11. Golf: Interclub Dolder-Schinznach.
25.Juli/8.Aug. Golf: Holiday Competitions.

Balsthal

Juli: 20./21. Zirkus Knie.

Basel

Juli: Bis 12. Kunsthalle: Deutsche Künstler der Gegenwart.
9./12. 65.Eidgenössisches Turnfest.
17.Juli/8.Aug. Münchenstein: Schach-Jugend-Weltmeisterschaften.
25./26. Schweizerische Leichtathletik-Meisterschaften.
August: 1. Sterngehen Basel–Zürich.

Das ganze Jahr. Kunstmuseum: Gemäldesammlung 14.bis 20.Jahrhundert. Kupferstichkabinett. – Historisches Museum: u.a.Münsterschatz, gotische Bildteppiche. – Kirschgartenmuseum: Wohnkultur des 18.Jahrhunderts. – Augustinergasse: Museum für Völkerkunde und Schweizerisches Museum für Volkskunde. – Leonhardstraße 8: Musikinstrumentensammlung. – Schweizerisches Pharmazie-Historisches Museum: Apothekensammlung. – Schweizerisches Turn- und Sportmuseum: Sammlung antiker und neuzeitlicher Sportgeräte. – Stadt- und Münstermuseum (Kleines Klingenthal): Schätze vergangener Jahrhunderte. – Botanischer Garten (Gewächshäuser). – Zoologischer Garten. – Mittlere Straße 33: Skulpturhalle. – Gewerbemuseum, Kunsthalle (Wechselausstellungen). – Feuerwehrmuseum. – Rheinhafen Kleinhüningen: «Unser Weg zum Meer», Ausstellung über schweizerische Rhein- und Seeschiffahrt.

Bern

Juli/Sept. Kunstmuseum: Europäische Kunst des 19.und 20.Jahrhunderts und Klee-Stiftung.
Juli/24.Okt. Berner Schulwarte: Ausstellung «Das Schulhaus unter den Lawinen».
Juli/Okt. PTT-Museum: Sonderausstellung «Luftpost Südamerika».
Juli: Bis 13. Ausstellungshalle: Christliche Radiomission.
Bis 19. Kunsthalle: Ausstellung Oscar Schlemmer.
9. Rathaushalle: Sommerkonzert.
10.Juli/15.Aug. Hochfeldschulhaus: 68.Schweiz.Lehrerbildungskurs.
11. Golf Blumisberg: Steiger-Cup.
17./19., 24./26. Jubiläumsschießen der Berner Polizeischützen.
25.Juli/20.Sept. Kunsthalle: Ausstellung Henri Matisse (Papiers collés).

Das ganze Jahr. Kursaal: Dancing, Boulespiel. Casino, Kornhauskeller: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte.

Biel-Bienne

Juillet: 12. Cyclisme: Course nationale de côte Bienne–Macolin.
Das ganze Jahr. Eidgenössische Turn- und Sportschule Magglingen: Trainings- und Instruktionskurse, Militärkurse, Spezialausbildung und Sportschulung.

Braunwald

Juli: 12./20. 24.Musikwochen Braunwald. Thema: «Vom Spätbarock zur Klassik.» Öffentliche Konzerte: 12., 13., 15., 17. und 19.Juli.

Brig

Das ganze Jahr. Besichtigung des Stockalperschlosses.

Broc

Juillet: 19. Motocross international.

Brunnen

Juli/Aug. Kursaal-Casino: Jeden Montag Folkloreabend. – Jedes Wochenende Wasserskischule.
Juli/30.Sept. Kursaal-Casino: Täglich Konzerte und Tanz, Boulespiel. Jeden Donnerstag: Attraktionsabend.
1.Hälfte Juli. Internat. Motorbootrennen.
August: 1. Beleuchtung der Axenstraße und der historischen Stätten. – Kursaal-Casino: Großer Heimatabend.

Bürglen

Juli/1.Okt. Tellausstellung.

Celerina

August: 2. Kirche San Gian: Konzert Hansheinz Schneeberger, Violine; Eduard Müller, Cembalo.

Champéry

Juillet: 13/15. Tournoi de garden-golf.
20/21. Exhibition internationale de tennis.
26. Concours de natation et match de water-polo.
Août: 1er. Illumination des Dents-du-Midi.
5/9. Grand tournoi de tennis.

Château-d'Oex

Juillet/août. Visites du Musée du Vieux Pays-d'Enhaut, avec guides.
Juillet/sept. Excursions accompagnées.
Juillet: 7, 14, 22, 29. Tournois de tennis de table.
9. Tournoi de golf miniature.
12. Eglise nationale: Culte d'accueil des estivants.
25/26. Fête de tir au petit calibre.
26. Grande kermesse.
Août: 1er. Grand bal du Hockey-Club.
2. Fête alpestre de lutte suisse.
5, 12, 19, 26. Tournois de tennis de table.

Châtel-St-Denis

Juillet: 25/26. Mi-été des Paccots.

Chur

Juli/Ende Sept. Kunsthaus: Ausstellung Augusto Giacometti.
14.Juli/21.Aug. Bündner Kantonsschule: Deutsch-, Französisch- und Italienisch-Feriensprachkurse.

Das ganze Jahr. Kunsthaus: Permanente Ausstellung.

Churwalden

13./25.Juli, 2./14.Aug. Albert-Schweitzer-College: Sommer-Studienkurse.

Crans-sur-Sierre

Juillet: 8, 10, 14. Golf: Coupes Pharmacie internationale, Eden, Rhodania.
18, 20, 22. Golf: Coupes Excelsior, Beau-Séjour, Café Hag.
24/25. Tennis: Championnats internationaux de Crans, 4 épreuves.
24, 26, 28, 30. Golf: Coupes du Rawyl, Prince Demidoff, Grossmann, R.van der Zee.
Août: 2, 5, 7, 9. Golf: Coupes Golf et Sport, Royal, Carlton, Alpina et Savoy.

Davos

Juli/Sept. Begleitete Tagesausflüge mit der Rhätischen Bahn; Postautofahrten. Forellenfischerei.
Juli: 20./26. Golf: Eclectic Competition.
20.Juli/12.Sept. Ferienlehrgänge des Deutschen Anwaltsvereins.

Delémont

Juillet: 8/9. Cirque Knie.

Les Diablerets

Juillet: Jusqu'au 18. Cours internationaux de tennis de table.
18. Bal.
25. Journée de la Société de développement.
26. Vente de l'Eglise libre.
Août: 2. Corso fleuri. – Kermesse.

Disentis

Juli/Aug. Geführte Exkursionen und Bergtouren.
Juli: 10. Platzkonzert.
11. Fest des heiligen Placidus.
13., 20., 27. Pässefahrten.
19. Fest der allerheiligsten Jungfrau vom Berge Karmel.
26. Waldfest.

Dornach

Juli: 18./19. Historisches Dornacher Schießen.
19. 460.Gedenktag der Schlacht bei Dornach mit Festzug.
23./29.Juli, 2./8.,10./16.Aug. Goetheanum: Sommertagungen mit Gesamtaufführungen von Goethes «Faust».

Einsiedeln

Juli: 7./8. Mütterwallfahrt der Diözese Basel.
11./12. Taubstummenwallfahrt.
16. Fest Unserer Lieben Frau von Einsiedeln.
20./23. Wallfahrt der Jurassier.

Emmental

Juli: 3./12. Rüegsauschachen: Emmentalisches Landesschießen.
11./12. Langnau: Sommerfest der Militärmusik.
12. Koppigen: Schnittersonntag.
12. (evtl.19.) Blasenfluhchilbi ob Zäziwil. – Rütibergchilbi bei Hasle b.Burgdorf.
19. Aeschlenalpchilbi. – Napfchilbi. – Siehenchilbi. – Kirchberg: Schnittersonntag.
26. Konolfingen: Ballenbühlchilbi. – Lußhüttenchilbi.
August: 2. Jodlerchilbi auf der Lueg. – Napfpredigt.
2. (evtl. 9.) Ahornchilbi und Schwingfest (ob Eriswil). – Hameggchilbi (ob Biglen).

Engadin

16.Juli/18.Aug. 19.Konzertsommer im Oberengadin (nähere Angaben siehe unter den Kurorten).

Engelberg

Juli/18.Sept. Täglich Kurkonzerte.
Juli: 7. Casino: Unterhaltungsabend.
8., 29. Geführte Bergwanderungen.
14. Französischer Nationalfeiertag.
15. Geführte Klettertour.
17., 28. Gäste-Wettschwimmen.
18. Casino: Heimatabend.
20. Platzkonzert.
21. Belgischer Nationalfeiertag.
23. Orgelvortrag in der Stiftskirche.
24. Tennisturnier Engelberg–Gäste.
25. Berliner Cabaret.
27. Juli/29.Aug. Engelberger Kunstwochen: Konzerte, Theater usw.
27. Kursaal: Luzerner Kammerensemble.
30. Kursaal: Theatergastspiel.
August: 3., 10., 15. Konzerte der Musikfestwochen.
4., 25. Geführte Bergwanderungen.
5. Gäste-Tennisturnier.

Flims-Waldhaus

Juli/Aug. Wöchentlich PTT-Fahrten «Kreuz und quer durch Graubünden» und geführte Wanderungen.
Juli: 12. Kleinkaliber-Sommerschießen.
18. Wettschwimmen: Caumasee-Traversierung.
19., 25., 30. Geführte Hochgebirgstouren.
24./27. Gäste-Tennisturnier.

Fribourg

Juillet/oct. Tous les dimanches: Concerts d'orgues à la Cathédrale de St-Nicolas.
5 juillet/9 août. Université: Exposition «La jeune peinture espagnole»
Juillet: 13/15. Institut de Pédagogie de l'Université: Cours de vacances.
26 juillet/13 sept. Hôtel Ratzé: «Marcello, artiste fribourgeois (1836—1879)».
Toute l'année. Musée d'art et d'histoire, Musée Marcello, Galerie des beaux-arts, Musée d'histoire naturelle.

Genève

Juillet/août. Saison du Grand-Casino et du Théâtre Port-Gitana.
Juillet/fin déc. Réunions Union internationale des télécommunications.
Juillet: Jusqu'au 11. Athénée: Exposition de peinture Jacques Englebert.
Jusqu'au 31. Salle Casemates: Exposition Collection de peinture du Musée. – Conseil économique et social (ONU).
11, 18, 25. Concerts de gala Orchestre d'Eté.
13 juillet/24 oct. Université: Cours de vacances.
15. Concert-sérénade. Direction: Samuel Baud-Bovy. Soliste: Léon Hoogstoël, clarinettiste.
17 juillet/6 oct. Athénée: Exposition rétrospective André Derain.
25/26. Championnat du monde de canoë-kayacs (slalom).
27/31. Congrès Mouvement universel pour une Fédération mondiale.
31. Concert-sérénade. Direction: Edmond Appia. Soliste: Eric Tappy, ténor.
Août: 3/5. Grand Casino: Ballet du Marquis de Cuevas.

Glarus

Juli: 4./6., 10./12. 3. St.-Fridolins-Schießen.

Grenchen

Juli: 13./14. Zirkus Knie.

Grindelwald

Juli/Aug. Klassische Konzerte.
Juli/Sept. Geführte Berg- und Gletschertouren, heimatkundliche Wanderungen.
Anfang Juli. Beginn der Fischerei im Bachalpsee.
Juli: 14. Schwingfest.
19. Große Scheidegg: Schwing- und Älplerfest.
21./24. Tennisturnier.
August: 2. Bergdorfet (Älplerfest) auf dem Männlichen.

Gstaad

Juli: 8., 18. Miniaturgolf: Bellevue-Cup, Grand-Hotel-Alpina-Cup.
11./12. Internationales Fechtturnier.
12. Gäste-Tennisturnier.
15. Jodlerkonzert.
19. Gäste-Wettschwimmen.
20./26. 30.Internationales Tennisturnier und Middle East Airlines Cup.
23. (evtl.24.) Schwimmbad: Variété, Wasserballett, Bademodeschau.
August: 1. Armbrustschießen.
2. Nationales Windhundrennen. – Bergfest auf Plani und Wispillen.
4./12. Yehudi Menuhin Festival: 4.Aug.: Konzert Yehudi und Hephzibah Menuhin. 6.Aug.: Konzert Nadia Boulanger. 8.Aug.: Konzert Yehudi Menuhin – Alberto Lysy – Lehmann – Wallfisch usw. 9.Aug.: Indische Musik. 10.Aug.: Yehudi Menuhin – Alberto Lysy – André Jaunet – Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. 12.Aug.: Yehudi Menuhin – Ernst Wallfisch – Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz.

Heiden

Juli/Sept. Kursaal: Kur- und Künstlerkonzerte, Bälle, Folkloreabende, Variété usw. Kursaal-Kunstgalerie: Permanente Kunstausstellungen.

Hergiswil

Juli: Bis 17. Kunstausstellung Ernst Baumann.
18.Juli/21.Aug. Kunstausstellung Paul Basilius Barth/Andres Barth jun.

Herisau

Juli: 11./19. Kantonalschützenfest Appenzell A.-Rh.

Hilterfingen

Juli: 11./19. Thunersee-Segelregatta.
16./18. Segeln: Schweizer Meisterschaft der Snipeklasse.

Interlaken

Juli/Sept. Kursaal-Casino: Nachmittags- und Abendkonzerte, Dancing, Attraktionen, Boulespiel, Folkloreabende usw.
10.Juli/28.Aug. Jeden Freitag Abendrundfahrt auf dem Brienzersee.
16.Juli/6.Sept. Wilhelm-Tell-Freilichtspiele. Aufführungsdaten: 16., 19., 23., 25., 30.Juli; 2., 6., 8., 13., 15., 20., 23., 30.August; 6.September.
Juli: 22. Kursaal: Internationale Modeschau.

Jungfraujoch

Juli: 12. 41.Sommerskirennen.

Kandersteg

Juli: 5. Schwing- und Älplerfest auf Öschinen.
12. Kandersteger Waldfest.
21., 27./28. Geführte Berg- und Gletschertouren.
25. Konzert des Lehmann-Quartetts.
26. Tennisturnier: Preis des Verkehrsvereins.
August: 2. Gasternpredigt.

Klosters

Juli/5.Sept. Schweizer Bergschule Silvretta: Hoch- und Klettertourenwochen.
Juli: 11./12. Senioren-Tennisturnier, Gotschna-Wanderpreis.
18./19. Jagdschießen.
25./26. Junioren-Tennisturnier, Vereina-Wanderpreis.
26. Garden-Golf: Silvretta-Cup.
29. Schwimmfest mit Kinderwettschwimmen.
August: 2. Großes Schwimmfest.

Kreuzlingen

Juli: 9., 18. Wasserball-Meisterschaftsspiele.
11./12. Dorffest.

Langenthal

Juli: 15./16. Zirkus Knie.
25. Hallenfest des Jodlerclubs Echo.

Lausanne

Juillet/août. Concerts d'été de l'Orchestre symphonique de Lausanne. Direction: René Pignolo. – Tous les samedis: Croisière dansante sur le lac.
Juillet/sept. Musée cantonal des beaux-arts: Exposition de ses propres collections.
Juillet. Théâtre dans la Rue par la Compagnie des Faux-Nez.
Jusqu'au 18. 6e cours de vacances de l'Ecole de danse Simone Suter.
4/12. Championnat vaudois individuel de tennis.
7. Sauvabelin: Fête du Bois des écoles.
9. Parc Mon-Repos: Yale University Concert Band.
11/12. Golf: Prix Theotoky.
11, 12, 17, 25, 26. Matches de water-polo.
12. Athlétisme: Stade Lausanne contre Gênes.
13 juillet/24 oct. Université: Cours de vacances.
18, 25/26. Golf: Coupe Beau-Rivage, Challenge Bellevue.
19. Valency: Compétition bouliste.
21/25. Voile: Championnats suisses série 6,50 m SI et lacustres.
Août: 1er, 2, 8, 9. Golf: Prix des minimes, Prix de Marin, Prix Dana, Coupe du Dr Dean.

Lenk i. S.

Juli: 19. Bergchilbi auf Iffigenalp.
26. Bergchilbi auf Betelberg.

Lenzburg

Juli/Okt. Schloß: Ausstellungen Sommer 1959: Uhren, Schmiedeisen und Schlösser aus der Sammlung Ellsworth. Frank Wedekind. – Mittelalterliche Plastik des Kantons Aargau.

Lenzerheide-Valbella

Juli/Aug. Geführte Bergtouren, Wanderungen und botanische Exkursionen. Platzkonzerte.
Juli: 10./12. Großes Gäste-Tennisturnier.
12., 19., 26. Golf: Greensomes Competition, Prince de Monaco Challenge, Memorial Cup Dr.h.c.Jaberg.
August: Pilzkurs und Pilzausstellung.
1., 5., 9. Golf: Grand-Hotel-Schweizerhof-Cup, Memorial Cup Auguste Boyer, Grand-Hotel-Kurhaus-Cup.

Leukerbad

Juli/Aug. Täglich Kurkonzerte. Platzkonzerte. Tennisturniere. Forellenfischerei.
August: 1. Beleuchtung der Gemmiwände.

Leysin

Juillet: 12. Match de water-polo et concours de natation.
19. Marche: Aigle–Leysin.
25/26. Golf Aigle: Challenge Bellevue.
26. Mi-été de Mayen. – Gymkhana du Moto-Club.
Août: 2. Piscine: Fête nautique et match de water-polo.

Locarno

Juli/Okt. Casino-Kursaal: Dancing, Attraktionen, Boulespiel, kulturelle Veranstaltungen. – Schloß Visconti: Ausstellung Hans Arp, Bildhauer.
Juli: Bis 30. Galleria La Palma: Kunstausstellung O. Zadkine, Paris.
9./19. 12.Internationales Film-Festival Locarno.
12., 26. Golf: Ghiridone Prize, Lago Maggiore Prize.
31. Juli/21. Aug. Galleria La Palma: Kunstausstellung J. Albers, Yale.
August: 2., 9. Golf: Hotel Schweizerhof Challenge Cup, Belgian Prize.

Lugano

Juillet/oct. Casino-Kursaal: Dancing, jeux, attractions.
Juillet: Jusqu'au 11. Parc municipal: Concerts du matin de l'Orchestre Radio Svizzera Italiana.
7. Concert en plein air de la Yale University Band.
12. Golf: Magliaso Challenge Cup.
13 juillet/9 août. Parc municipal: Concerts du matin de l'Orchestre Guy Marrocco.
19. Patinoire artificielle: Basket-ball Harlem Globe Trotters.
31. Fête du lac avec feu d'artifice.
31 juillet/1er août. Marche patriotique Lugano–Zurich–Lugano.

Luzern

Juli/3.Sept. Jeden Donnerstag: Abendrundfahrten auf dem See.
Juli/Oktober. Kursaal: Nachmittags- und Abendkonzerte, Sonderveranstaltungen, Dancing, folkloristische Abende, Boulespiel.
Juli: 7., 14., 21., 28. Orgelkonzerte in der Hofkirche.
11./12. Rotsee: Internationale Ruderregatta.
18., 26. Golf: Gübelin-Trophy, Lucerne Amateur Championship.
19. Rotsee: Schweizerische Rudermeisterschaften. – Seebucht «Winkel» bei Horw: Nationaler Wettbewerb für Wasser-Motormodelle.
21. Kursaal-Casino: Variété-Gala.
31.Juli/9.Aug. Zirkus Knie.
August: 1., 22./23. Golf: Family Plate, P.Ch.Jacky Memorial Challenge Cup.
2.Aug./18.Okt. Kunstmuseum: Moderne Wandmalerei der Schweiz.
4., 11. Orgelkonzerte in der Hofkirche.
Das ganze Jahr. Kunstmuseum: Permanente Ausstellung «Schweizer Kunst, 15. bis 20.Jahrhundert». – Maskenkeller in der Hofgalerie.

Meiringen

Juli/Sept. Gletscherprogramm.

Melchsee-Frutt

Juli: 6./10. Alpaufzüge.
19. Geführte Wanderung ins Wildparkgebiet Hutstock.

Melide

Das ganze Jahr. Ausstellung «Schweizerische Miniatur-Stadt».

Montana-Vermala

Juillet: 11/12. Garden-golf: Challenge Bally.
15/19. Tournoi international de tennis.
26. Concours de pêche au lac Moubra.
Août: 2. Course au trésor automobile.

Montreux

Juillet/août. Casino: Chaque lundi productions folkloriques; chaque vendredi soirée de gala. – La Cave «Chez Fanchette»: Soirées folkloriques.
Juillet/5 sept. Les Planches: Tous les samedis soirée folklorique.
Juillet: Jusqu'au 16. Galerie de l'Ancien Montreux: Guilde internationale de la gravure.
9/10. Casino: Marionnettes.
9, 16, 23, 30. Concerts par la «Lyre» de Montreux.
11. Match de hockey.
18 juillet/6 août. Galerie de l'Ancien Montreux: Albert Chavaz, peintre.
19. Régate à voile.
Août: 1/2. Ski nautique. Fête internationale de sauvetage.

Mürren

Juli/Sept. Geführte Wanderungen und Bergtouren, Gästetennisturniere, Photo- und Malkurse, Sportfischen.

Murten
Juli: 11./12., 18./19. Standeinweihungsschießen.

Neuchâtel
Juillet/31 déc. Musée d'éthnographie: Exposition «A quoi jouent les enfants du monde?»
Juillet: 10. Fête de la Jeunesse, avec cortège.
Toute l'année. Musée des beaux-arts (le premier dimanche de chaque mois): Démonstration des automates Jaquet-Droz.

Neuhausen
August: 1. Rheinfallbeleuchtung mit Feuerwerk.

Olten
Juli: 17./19. Zirkus Knie.

Pontresina
Juli/Aug. Wöchentlich botanische Exkursionen unter Führung.
Juli/20.Sept. Täglich Kurkonzerte im Taiswald. – Kollektiv-Berg- und -Gletschertouren, geführte heimatkundliche Fauna- und Photoexkursionen, Gratisfischerei in den Seen am Berninapaß.
Juli: 19., 25. Konzertsaal: Wiener Oktett; Festival Strings Lucerne.

Porrentruy
Juillet: 6/7. Cirque Knie.

Pully-Rosiaz
Août: 1er. Concert de carillon à l'église.

Rapperswil
Juli: 22./27. Schweizerische Segelmeisterschaften und Europa-Cup.

Reinach AG
Juli: 27./28. Zirkus Knie.

Rheinfelden
Juli/Oktober. Täglich Konzerte des Kurorchesters; Kunstausstellungen im Kurbrunnen, Konzerte und Dancing in den Hotels, Rheinschiffahrt, Postautoexkursionen, Besichtigungen der Brauereien Feldschlößchen und Salmen, der Saline Ryburg und des Fricktaler Heimatmuseums. – Augst: Römische Ausgrabungen.

Rigi
August: 1. Rigi-Kaltbad: Kleinkaliberschießen für Gäste und Einheimische.

Romanshorn
Juli: 11./12. 100 Jahre Sekundarschule Romanshorn mit Volksfest und Festspiel.
August: 2./8. Internationale Bodensee-Segelwoche.

Samedan
Juli: 9. Klavierabend Adrian Aeschbacher.
14., 23. Golf: Cristolais-Cup, Saratz-Cup.
26., 28., 31. Golf: Suvretta House Cup, Prix Carven, Hans-Badrutt-Cup.
August: 3., 9. Golf: Chesa-Veglia-Cup, Chauvet-Cup.

Sarnen
Juli/Sept. Jeden Donnerstag: Fremdenball im Hotel Wilderbad.
Juli: 7., 21. Heimatabende.
11. Platzkonzert.
August: 2./3. Kilbi in Kirchhofen.
4., 18. Heimatabende.

Schaffhausen
4.Juli/13.Sept. Museum zu Allerheiligen: Europäische Ausstellung «Triumph der Farbe – Die Fauves».
Juli: 18. Munotabend.
18./19. Ramsen: Uniformenweihe des Musikvereins.
18./20., 24./26. Lohn: Standeinweihungsschießen.
19., 26. Wasserballspiele.
August: 2. Wasserballspiele.

Schwarzsee/Lac Noir
Juli: 26. Älplerchilbi.

Schwyz
Das ganze Jahr. Bundesbriefarchiv: Sammlung der ältesten Bundesbriefe und Banner der alten Eidgenossenschaft. Turmmuseum (Kantonal-Schwyzerisches Historisches Heimatmuseum). – Große Aquarienschau.

Scuol-Tarasp-Vulpera
Juli/Sept. Täglich Kurkonzerte in der Trinkhalle. Kollektivwanderungen, Bergtouren und Wildbesichtigungen unter Führung.
Juli: Bis 12. Golf: Eclectic Competition.
10. Schießkonkurrenz um den Schützenkönig von Vulpera.
12. Golf: Plateau des Hôtels. – Bogey Competition.
Mitte Juli. Kurhaus Tarasp: Große Modeschau.
16./18. Ping-Pong-Meisterschaft des Unterengadins.
17. Jagdschießen.
17./19. Golf: Championship of the Lower Engadine.
18. Schwimmen: Meisterschaft von Vulpera.
22./25. Tennis: Meisterschaft von Vulpera.
23. Autokonkurrenz.
25./26. Gäste-Kleinkaliberschießen, Luzius-Wanderpreis.
26. Golf: Schweizerhof-Cup. – Bogey Competition.
Ende Juli. «Manifestation d'élégance féminine en auto».
August: 3./6. Ping-Pong: Meisterschaft von Vulpera.
3./9. Golf: Championship of Vulpera.

Sempach
Juli: 6. Sempacher Schlachtfeier.

Sierre
Juillet: 26. Fête et concours de natation avec Championnat suisse de grand fond.
Toute l'année. Manoir de Villa, centre de dégustation des vins valaisans. – Musée R.-M. Rilke. Musée des tireurs.

Sils i. E.
Juli: 21. Kirche Sils-Baselgia: Stalder-Quintett.

Sion
Août: Spectacle «Sion à la lumière de ses étoiles».

Solothurn
Juli: 10./12. Zirkus Knie.
Das ganze Jahr. Städtisches Museum: Kunstsammlung (Madonna von Holbein, altdeutsche Madonna in den Erdbeeren, neuere Schweizer Kunst). Historisches Museum Schloß Blumenstein: Permanente Ausstellung «Wohnkultur des solothurnischen Patriziates im 18.Jahrhundert». – Zentralbibliothek: Ausstellung «Schrift und Buch».

Spiez
Juli: 8. Konzert in der Schloßkirche.

St-Cergue
Juillet: 19. Kermesse du Hockey-Club.
22. Télé-siège au clair de lune (soirée «fondue»).
26. Mi-été de Monteret.
30. Manifestation folklorique.
Août: 2. Tournoi de garden-golf.
5. Cors de chasse de Saint-Claude.

Ste-Croix-Les Rasses
Août: 2. Les Rasses: Concours hippique.

St. Gallen
Juli/20.Sept. Sommerkonzerte in der Tonhalle, Serenaden im Katharinenhof.
Juli: 11. Dreilinden: Wasserball-Meisterschaftsspiel.
15.Juli/5.Sept. Institut auf dem Rosenberg: Feriensprachkurse.
20.Juli/9.Aug. Deutschsprachiger Ferienkurs Prof. Tabernat, Paris.
August: 2. Internationaler Moto-Cross.
Das ganze Jahr. Jeden ersten Sonntag im Monat: Führungen im Botanischen Garten. – Industrie- und Gewerbemuseum: Ausstellung der Sammlung Iklé (wertvolle Spitzen und Stickereien). – Stiftsbibliothek: Seltene Handschriften. Jeden Mittwoch: Textilbörse im Restaurant Dufour.

St. Moritz
Juli/Sept. Täglich Kurkonzerte. Forellenfischerei.
9.Juli/30.Aug. Gemäldeausstellung Turo Pedretti und Plastiken Giuliano Pedretti.
Juli: 11./12. Boule: «Die Sonne von St.Moritz» Trophy.
14., 23. Golf: Cristolais-Cup, Saratz-Cup.
16., 23., 30. Geführte Bergtouren.
17., 24., 28., 31. Botanische Exkursionen.
18. Hotel Kurhaus: Wiener Oktett.
19. Boule: Maloja-Preise.
25. Kulm-Golf: Flag Competition.
25./26. Boule: Punktschießen.
26., 28., 31. Golf: Suvretta House Cup, Prix Carven, Hans-Badrutt-Cup.
27. Suvretta House: Festival Strings Lucerne. Solist: Pierre Fournier, Violoncello.
30. Hotel du Lac: Violoncello-Rezital Pierre Fournier.
August: 1./2., 15./16. Boule: Bondspiele.
1., 8. Kulm-Golf: Bogey Competition, Flag Competition.
3., 9. Golf: Chesa Veglia Cup, Chauvet-Cup.
4., 7., 11. Botanische Exkursionen.

Stans
Juli: 9. Winkelriedfeier vor dem Denkmal.

Thun
Juli/9.Aug. Thunerhof: Ausstellung «10 Jahre Kunstsammlung der Stadt Thun».
Juli/Sept. Kursaal: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte, Dancing, Boulespiel.
Juli/12.Sept. Jeden Samstag Abendrundfahrt auf dem See.
7.Juli/1.Sept. Jeden Dienstag Abendrundfahrt auf dem See.

Unterägeri
Juli: 7. Beginn der Kurkonzerte.
28. Seenachtfest mit Kinderumzug.
August: Eröffnung des neuen Strandbades.

Verbier
Juillet: 10/12. Tournoi de tennis.
19. Tournoi de golf-miniature.
24. Procession St-Christophe.

Vevey
Juillet/sept. Dans les hôtels: Concerts par le pianiste Grobe et danses folkloriques.
Juillet: 11/12. Grand Prix du Haut-Lac.
19. Rivaz: Fête régionale de sauvetage du Haut-Lac.

Villars-Chesières
Juillet: 11/12, 19, 26. Golf: Coupe des Alpes vaudoises, Coupe de l'Hôtel Bellevue, Coupe Plumon.
20/26. Tournoi international de tennis, Championnat des Alpes vaudoises.
26. Mi-été de Bretaye.
Août: 1, 4, 7. Golf: Course aux drapeaux, Coupe Clos des Alpes, Bogey Competition.
2, 9. Mi-été à Taveyannaz et à Anzeindaz.

Vitznau
Juli: 6. Abendrundfahrten mit Motorbooten.
8., 16. Heimatabende.
14. Französischer Nationalfeiertag: Bälle.
21. Belgischer Nationalfeiertag: Bälle.
22. Hotel Terminus: Wunschkonzert.
25. Großes Sommernachtfest.
30. Gästewettschwimmen.
August: 5. Rigifahrt zum Sonnenaufgang.

Weggis
Juli: 11. Rosenfest mit Feuerwerk.

Wengen
Juli/Aug. Wengener Sommerkonzerte.
Juli: 11. Schwimmkonkurrenzen und Kindersportfest.
14./19. Internationales Tennisturnier und Serie-C-Turnier um den Jungfraubecher.
Mitte Juli. Wasserballett im Schwimmbad.
19. Wengener Dorfsonntag und Trachtenfest.
August: 2. Bergchilbi auf dem Männlichen.

Wil
Juli: Bis 23. Galerie im «Hof»: Gemäldeausstellung Max Birkenmeier.
25. Juli/Ende Aug. Galerie im «Hof»: Gemäldeausstellung Engelbert Gunz.

Winterthur
13.Juli/22.Aug. Deutsch-Feriensprachkurs.
Das ganze Jahr. Museum der Stiftung Oskar Reinhart: Sammlung von Bildern schweizerischer, deutscher und österreichischer Maler des 19. und 20.Jahrhunderts. – Kunstmuseum: Gemäldesammlung des Kunstvereins Winterthur. – Heimatmuseum im «Lindengut».

Wohlen
Juli: 29./30. Zirkus Knie.

Yverdon
Juillet: 4/6. L'Abbaye, fête historique (6 juillet: cortège des enfants).
11. Courses de chevaux (nocturne).

Zermatt
August: 5. Kapellenfest Maria zum Schnee auf Schwarzsee (religiöses Volksfest).

Zofingen
Juli: 22./23. Zirkus Knie.

Zuoz
Juli/August. Täglich geführte Wanderungen in den Nationalpark.
Juli: 16. Lyceum Alpinum: Wiener Oktett.

Zürich
Juli/1. Aug. Pestalozzianum: «Zeichenunterricht in der Primarschule.»
Juli/29.Aug. Muraltengut: Marionettentheater.
Juli/11.Okt. G/59, 1.Schweizerische Gartenbau-Ausstellung.
Juli: Graphische Sammlung der ETH: Picasso-Lithographien.
Bis 19. Kunstgewerbemuseum: Ausstellung «Meister der Plakatkunst».
5./6. Schauspielhaus: Oxford Play House Company.
7. Internationales Leichtathletikmeeting.
10./11. Rad: Schweizerische Bahnmeisterschaften.
16./19. 1. Europäischer Kongreß für Neurochirurgie.
26. Rad: Schweizerische Professional-Straßenmeisterschaften.
26.Juli/8.Aug. Hotel Rigiblick: Sommerkurs für Tanz und Gymnastik.
Das ganze Jahr. Museum Rietberg (Sammlung von der Heydt): Ständige Ausstellung von Werken außereuropäischer Kunst. – Nationalbankgebäude: Trachtenausstellung des Schweizer Heimatwerks. – Schweizer Baumusterzentrale: Permanente Baufachausstellung. – Schweizerisches Landesmuseum. – Zunfthaus zur Meise: Schweizerische Porzellane und Fayencen. – Beim Zoo: Schweizer Alpenbahnmodell.

WELTFLÜCHTLINGSJAHR 1959/60

Am 1. Juli beginnt das Weltflüchtlingsjahr, an dem auch die Schweiz regen Anteil nimmt.
Bis jetzt wurden 20 000 Flüchtlinge in unser Land aufgenommen, 515 von ihnen sind Hardcore-Fälle, das heißt Menschen, die durch Alter, Krankheit und Invalidität nicht nach Übersee auswandern können und keine Familienangehörigen haben, die sie unterstützen.
Die meisten von ihnen sind Russen, die vor 40 Jahren nach China flüchteten und jetzt zum zweitenmal bettelarm eine Heimat suchen. Sie kommen tropfenweise, nach einer unglaublich langwierigen und komplizierten Vorbereitungsarbeit, werden an der Grenze oder am Flughafen von Fürsorgerinnen empfangen und in Heime, Pflegeanstalten, Spitäler gebracht. In den Jahren 1956 bis 1958 haben die freien Hilfswerke – ohne das Rote Kreuz – 8 Millionen Franken für das Inland und 4 Millionen für das Ausland aufgebracht – doch darf unsere Hilfsbereitschaft nicht erlahmen, gibt es doch immer noch 60 Millionen Heimatloser, die, in 21 Länder verstreut, auf Hilfe warten. Das Weltflüchtlingsjahr wird das ganze Problem nicht lösen können. Aber es soll dazu dienen, die Schwächsten unter den Schwachen zu stützen und ihnen zu einem menschenwürdigen Dasein zu verhelfen. Es gibt eine Solidarität, der sich niemand entziehen kann. Spenden nimmt die Schweizerische Zentralstelle für Flüchtlingshilfe, Zürich, Bleicherweg 21, Postscheck VIII 20416, dankbar entgegen. *nk*